

# Общая информация по использованию данных на основе Закона о защите личных данных в правоохранительных органах Северного Рейна-Вестфалии

## Оглавление

1. Кто отвечает за использование данных в правоохранительных органах и к кому можно обратиться?.....	1
2. На какой правовой основе и для каких целей правоохранительные органы используют ваши данные?.....	1
3. Какие специальные формы использования данных вы можете встретить в правоохранительных органах?.....	2
4. Существуют ли специальные правила для конфиденциальных данных?.....	3
5. Сколько времени хранятся ваши данные? .....	3
6. Какие права у вас есть?.....	4

### 1. Кто отвечает за использование данных в правоохранительных органах и к кому можно обратиться?

Ответственность за использование ваших личных данных лежит на соответствующей правоохранительной организации, которая принимает решение о целях и средствах использования персональных данных. Контактные данные правоохранительных органов, которые разработали этот информационный лист:

Justizvollzugsanstalt Essen, Krawehlstraße 59, 45130 Essen

Кроме того, вы можете связаться с **сотрудником по защите данных** по любым вопросам, связанным с использованием ваших личных данных нами и осуществлением ваших прав в этом отношении. Вы можете связаться с сотрудниками и по защите данных, которые имеют те же контактные данные, что и ответственный правоохранительный орган. Для того чтобы лично написать им, следует в адресном поле написать «лично в руки сотрудника по защите данных». Кроме того, вы можете отправить электронное сообщение по следующему адресу: [datenschutz@jva-essen.nrw.de](mailto:datenschutz@jva-essen.nrw.de).

Сотрудник по защите данных отвечает только за проблемы защиты данных. Он не уполномочен предоставлять вам какую-либо информацию, касающуюся обработки вашего запроса, или предоставлять юридические консультации.

### 2. На какой правовой основе и для каких целей правоохранительные органы используют ваши данные?

Ваши данные будут использоваться только в том случае, если для этого есть правовая основа или если вы прямо дали согласие на использование.

Правовая основа для использования ваших данных в целях исполнения приговоров в соответствии со статьей 1(1) Директивы (ЕС) 2016/680 заложена в законе о защите личных данных в обеспечении правосудия в Северном Рейне-Вестфалии (Закон о защите данных в органах правосудия в Северном Рейне-Вестфалии — JVoIzDSG NRW), который вы можете найти по адресу [www.recht.nrw.de](http://www.recht.nrw.de). Правовая основа для использования данных, не предназначенная для судебного преследования, обеспечения исполнения или обеспечения безопасности, может быть, помимо закона JVoIzDSG NRW, также основным регламентом защиты данных (DS-GVO), который дополняется законом о защите данных Северного Рейна-Вестфалии и Федеральным законом о защите данных (Bundesdatenschutzgesetz).

В принципе, правоохранительные органы используют ваши личные данные только, если это необходимо для целей тюремного учреждения. Это включает, например, использование данных для целей идентификации при входе в тюремное учреждение и для подготовки и проведения свиданий с заключенными.

Ваши данные также могут использоваться в целях, отличных от целей тюремного учреждения, если существуют юридические основания для соответствующего использования данных. Каталог разрешенных изменений целей, в соответствии с которыми в определенной степени допускается использование данных в целях, отличных от целей тюремного учреждения, можно найти в § 12 пункт 2 (1 - 4) закона JVoIzDSG NRW.

### **3. Какие специальные формы использования данных вы можете встретить в правоохранительных органах?**

В связи с вашим контактом с заключенным местного учреждения правоохранительным органам разрешено проводить специальные методы использования данных в соответствии с законом о защите данных в правоохранительных органах в Северном Рейне-Вестфалии. Подробную информацию можно найти в параграфах §§ 20, 22, 24, 25 и 32 закона JVoIzDSG NRW.

#### Запрос на обеспечение безопасности

В целях обеспечения безопасности правоохранительные органы имеют право проверять, имеется ли информация о вас, относящаяся к безопасности. К безопасности относятся знания о экстремистских взглядах, в частности направленных на применение насилия, или контактах с такими организациями, группами или лицами. В этом случае соответствующий правоохранительный орган имеет право в отдельных случаях запрашивать информацию из Федерального центрального регистра, органов полиции и конституционной защиты (§ 21 JVoIzDSG NRW).

Перед получением информации вы получите информацию о причинах запроса на обеспечение безопасности, его масштабах и возможных юридических последствиях.

Правоохранительные органы оценивают информацию о вас, полученную ими на основании общей оценки личности в конкретном деле, и решают, запретить ли вам посещение в качестве постороннего для тюрьмы лица или разрешить вам только

ограниченный доступ. Это применимо и в случае вашего отказа от запроса на обеспечение безопасности.

Если требуемый запрос на обеспечение безопасности не может быть предоставлен в надлежащее время, посещение тюрьмы может быть разрешено в предварительном порядке, если это необходимо, под надзором (§ 21 JVolIzDSG NRW).

#### Процесс определения личности

В дополнение к положениям исполнительных законов, правоохранительные органы имеют право согласно § 22

JVolIzDSG NRW установить вашу личность для выполнения своих юридических обязанностей. Ваше посещение тюремного учреждения может зависеть от указания вами для определения вашей личности вашей фамилии, имени и адреса, а также подтверждения такой идентификации с помощью официальных удостоверений личности и вашего согласия на биометрическое распознавание особенностей пальцев, рук и лица в той мере, в какой фактические доказательства оправдывают предположение о том, что это необходимо для предотвращения в отдельных случаях подмены заключенных.

#### Использование видеотехники

В целях поддержания безопасности и порядка в тюрьме, в частности, для предотвращения побегов и перебросов или выбрасывания предметов на территории тюрьмы, территория и здание тюрьмы, включая внутренние помещения и непосредственные окрестности тюрьмы, контролируются с помощью видеотехники или оптико-электронных устройств (§§ 24, 25 JVolIzDSG NRW).

#### Использование результатов и мер контроля

В соответствии с условиями § 32 JVolIzDSG NRW правоохранительный орган вправе использовать любые ваши личные данные, которые могут стать известными во время надзора или наблюдения за свиданиями, контроля телекоммуникаций, визуального осмотра или контроля корреспонденции или содержания посылок. Например, правоохранительный орган может после заслушивания заключенных использовать полученную информацию для обращения с заключенными или передавать ее полиции, например, в целях судебного преследования за возможные преступления или правонарушения.

### **4. Существуют ли специальные правила для конфиденциальных данных?**

Особенно конфиденциальные данные (называемые в JVolIzDSG NRW «личными данными особых категорий»), например, данные о вашей религиозной принадлежности или биометрические данные, обычно собираются и используются только в случае крайней необходимости. Это означает, что всегда особенно тщательно проверяется, действительно ли правоохранительные органы нуждаются в этих специальных данных.

### **5. Сколько времени хранятся ваши данные?**

Ваши данные могут быть записаны или сохранены в персональных актах заключенных, входных журналах, списках посетителей, а также в специальных

банках данных на основании компьютерной техники.

Продолжительность хранения регулируется в §§ 42, 43 JVollzDSG NRW.

После этого сохраненные персональные данные будут удалены, если их использование больше не требуется для целей тюрьмы или иных юридических целей.

Если удаление сохраненных персональных данных не предусматривается, например, из-за необходимости дальнейшего использования данных в целях доказательств, использование сохраненных персональных данных ограничивается.

В случае, если в отношении вас был сделан запрос на обеспечение безопасности, любые связанные с этим запросом документы или личные данные, хранящиеся в электронном виде, будут уничтожены или удалены в течение одного года после завершения запроса на обеспечение безопасности, если вы не дадите согласия на дальнейшее хранение.

## **6. Какие права у вас есть?**

Если в каждом отдельном случае соблюдаются юридические требования, у вас есть различные права. Подробную информацию можно найти в статьях §§ 5, 37 - 40, 42 - 44 JVollzDSG NRW и, в той мере, в какой использование данных не предназначено для правоохранительных, уголовных или целей предотвращения опасности, в статьях 15 -18, 20 и 21 DS-GVO.

### Право на уведомление

Если ваши личные данные собираются правоохранительными органами без вашего ведома или передаются в целях, для которых они не были собраны, вы имеете право получить уведомление, о каких данных идет речь. Однако уведомление будет сделано только в случае использования данных, которые не указаны в этом информационном листе.

### Право на информацию

Вы можете запросить информацию о ваших персональных данных, использованных правоохранительным органом. Право на информацию может быть ограничено правом третьих лиц на защиту своих личных данных или другими противоречивыми правами. В запросе информации рекомендуется указать свою цель, чтобы облегчить компиляцию необходимых данных.

### Право доступа к актам

Вы также можете получить доступ к актам, если полученная информация недостаточна для осуществления ваших законных интересов, а скорее, если необходимо иметь к нему доступ. Это право также может быть ограничено правом третьих лиц на защиту своих личных данных или другими противоречивыми правами.

### Право на удаление или ограничение использования

Вы можете потребовать удаления ваших персональных данных, если использование ваших личных данных не разрешено или больше не разрешено.

Ваша заявка на удаление зависит, в частности, от того, требуются ли нам данные, относящиеся к вам, для выполнения наших правовых задач. В соответствии с условиями статьи 18 DS-GVO, § 43 JVOllzDSG NRW существует право ограничить использование ваших персональных данных.

#### Право на внесение исправлений

Если информация, касающаяся вас, не является (больше не является) правильной, вы можете потребовать её исправления. Если ваши данные не полные, вы можете потребовать их пополнения.

#### Право на заявление о несогласии

Вы имеете право в любое время выразить несогласие на использование относящихся к вам данных по причинам, связанным с вашей конкретной ситуацией. Использование ваших данных будет продолжено только в том случае, если для этого имеется убедительная причина. Убедительная причина может возникнуть, в частности, на основании законов, которые служат для использования данных для предъявления претензий, осуществления или защиты законных требований, или вынуждают нас продолжать использование ваших данных, например, в установленные законом сроки хранения.

#### Закон о переносимости данных

Если использование данных не осуществляется в исключительных обстоятельствах для осуществления государственной власти или необходима для выполнения задачи, порученной правоохранительным органам, вы имеете право получить ваши личные данные, если использование данных основано на согласии или договоре и выполняется с использованием автоматизированных методов.

#### Право на подачу жалобы

Если вы считаете, что использование ваших личных данных правоохранительными органами не соответствует правовым нормам, вы можете подать жалобу в соответствующий контролирующий орган по защите данных.

Контролирующим органом по защите данных, ответственным за все правоохранительные органы, является Комиссар земли CPB по защите данных и свободе информации (LDI). Доступ к LDI можно получить следующим образом:

Комиссар земли CPB по защите данных и свободе информации  
Nordrhein-Westfalen  
п/я: 20 04 44  
40102 Düsseldorf

Тел.: 0211/38424-0  
Факс: 0211/38424-10  
Эл. почта: [poststelle@ldi.nrw.de](mailto:poststelle@ldi.nrw.de)